



# GLASNIK

SLUŽBENO GLASILO HRVATSKOG NOGOMETNOG SAVEZA

Godina: XXIII

Datum: 1. 1. 2014.

Broj: 1

## SADRŽAJ

- UEFA Cirkularno pismo br. 54/13-WADA Zabranjena lista 2014
- Vodič za WADA Zabranjenu listu i izuzeće zbog terapeutskog korištenja
- WADA Zabranjena lista za 2014.
- Obrazac za prijavu izuzeća zbog terapeutskog korištenja
- Registracije

**Izdaje:** Hrvatski nogometni savez

**Telefon:** +385 1 2361 555

Ulica grada Vukovara 269 A, HR-10000 Zagreb

**Fax:** +385 1 2441 500

**Uređuje:** Ured HNS-a

**IBAN:** HR25 2340009-1100187844 (PBZ)

**Odgovorni urednik:** Vladimir Iveta







UEFA SAVEZIMA ČLANOVIMA  
KLUBOVIMA KOJI SUDJELUJU U UEFA NATJECANJIMA

na pažnju Predsjednika i Glavnog tajnika

**CIRKULARNO PISMO BROJ 54/2013**

Datum: 17.12.2013.

**WADA Zabranjena lista 2014.**

Poštovani,

Sukladno stavku 4.01 UEFA Antidoping pravilnika, izdanje 2013., WADA Zabranjena lista 2014. primjenjivat će se na sva UEFA natjecanja **od 1. siječnja 2014.**

U tu svrhu prilažemo vam novu listu zabranjenih supstanci, kao i WADA sažetak promjena u odnosu na listu 2013. Ove informacije se također nalaze na WADA web stranicama ([www.wada-ama.org](http://www.wada-ama.org)).

**Glavne izmjene na Listi 2014.** (vidi također priloge)

**Supstance i metode zabranjene u svako vrijeme (tijekom i izvan natjecanja)**

**Korištenje međunarodnih nezaštićenih naziva (INN)**

- Nazivlje nekih supstanci na Listi ažurirano je prema međunarodnim nezaštićenim nazivima (INN). Radi jednostavnijeg snalaženja, prijašnji naziv je uključen, a niti jedna supstanca nije uklonjena.

**S1. Anabolički agensi**

- Izvršne su izmjene definicija „egzogeni“ i „endogeni“ u svrhu objašnjenja i točnosti.

**S2. Peptidni hormoni, faktori rasta i srodne supstance**

- Točkama S2.2, S2.3 i S2.4 jasno se naznačuje da su otpuštajući faktori zabranjeni. Pored toga, drugi zabranjeni faktori rasta su zasebno navedeni na listi.

### S5. Diuretici i drugi maskirni agensi

- Vazopresin V2 antagonisti (vaptans) dodani su kao primjer podklase diuretika.

### M1. Manipulacija krvlju i krvnim komponentama

- U svrhu znanstvene preciznosti, uveden je termin alogenični.

## Supstance i metode zabranjene tijekom natjecanja

### S6. Stimulansi:

- Neke droge koje se metaboliziraju u amfetamin ili metamfetamin preklasificirane su jer poboljšane analitičke tehnike omogućuju identifikaciju uzetog lijeka i odgovarajućih metabolita; MDMA i MDA su preklasificirani jer je sada priznato da je manja vjerojatnost njihovog korištenja kao doping agensa; katinon i njegovi analogi i trimetazidin dodani su kao primjeri kako bi odražavali nastale obrasce korištenja droga.

### **Izuzeće zbog terapeutskog korištenja (TUE)**

UEFA-ina pravila i postupci u vezi TUE, koji su usklađeni s onima FIFA-e, ostaju isti kao i 2013., unatoč promjenama na Zabranjenoj listi 2014. Igrači koji sudjeluju u UEFA natjecanjima, ili u međunarodnim prijateljskim utakmicama seniorske razine, koji moraju koristiti zabranjenu supstancu ili zabranjenu metodu u terapeutske svrhe, moraju zatražiti prethodno odobrenje od UEFA-e putem UEFA TUE obrasca (u prilogu). TUE obrazac mora biti popunjén i potpisán od strane igrača i njegovog liječnika, te poslan UEFA Antidoping odjelu (povjerljivi broj faksa +41 22 990 31 31), zajedno uz svu relevantnu medicinsku dokumentaciju. Obrasci moraju biti poslani samo UEFA-i, a ne nacionalnim antidoping organizacijama (NADO). **Osim u hitnim medicinskim slučajevima, liječnici ne smiju primijeniti zabranjenu supstancu ili zabranjenu metodu prije nego UEFA odobri TUE.**

TUE koje je odobrila FIFA valjani su za UEFA natjecanja. **Međutim, TUE koje su odobrile nacionalne antidoping organizacije (NADO), nisu valjani za UEFA natjecanja dok ih UEFA ne odobri.** Ukoliko igrač već posjeduje TUE koji je odobrila njegova nacionalna antidoping organizacija (NADO), isti mora dostaviti UEFA-i radi odobrenja prije početka natjecanja (ukoliko je moguće 21 dan prije). Prvobitni TUE zahtjev mora biti priložen TUE-u kojeg je odobrila nacionalna antidoping organizacija (NADO).

Igrači koji sudjeluju u međunarodnim prijateljskim utakmicama mlađih kategorija moraju se za TUE obratiti svojoj nacionalnoj antidoping organizaciji (NADO), a ne UEFA-i.

TUE zahtjevi za zabranjene beta-2 agoniste moraju uključivati kompletну medicinsku dokumentaciju koja ispunjava zahtjeve utvrđene u priloženom Vodiču za WADA Zabranjenu listu i TUE.

Molimo vas da primite na znanje da je Izjava o korištenju uklonjena sa Zabranjene liste 2011. i iz najnovije verzije (siječanj 2011.) Međunarodnog standarda za TUE.

### **Odgovornost**

Igrači trebaju biti svjesni da se doping kontrole mogu provoditi u bilo koje vrijeme, i tijekom i izvan natjecanja. Stoga vas podsjećamo na stavak 2.01b) UEFA Antidoping pravilnika, izdanje 2013.: „*Osobna je dužnost svakog igrača osigurati da niti jedna zabranjena supstanca ne uđe u njegovo tijelo. Shodno tome, nije neophodno da igrač demonstrira namjeru, krivnju, nemar ili svjesnu upotrebu da bi se utvrdio prekršaj antidoping pravila korištenjem zabranjene supstance ili zabranjene metode.*“

Uzimajući u obzir disciplinske posljedice koje igrač može snositi u slučaju povrede antidoping pravila, tražimo da svi igrači budu u potpunosti informirani o rizicima koji su povezani uz uzimanje bilo kojeg oblika lijeka ili dodataka prehrani.

Molimo vas da ovo cirkularno pismo i WADA Zabranjenu listu 2014. odmah proslijedite vašim liječnicima momčadi, koji o tome moraju obavijestiti igrače. Ova lista, Vodič za WADA Zabranjenu listu i TUE, kao i UEFA Antidoping pravilnik, izdanje 2013., također su dostupni na anti-doping dijelu UEFA Internet stranice:

<http://www.uefa.org/footballfirst/protectingthegame/antidoping/index.html>.

Ukoliko imate bilo kakvih pitanja ili su vam potrebne dodatne informacije, molimo vas da kontaktirate Mike Earla ([Mike.Earl@uefa.ch](mailto:Mike.Earl@uefa.ch)) ili Richarda Grisdalea ([Richard.Grisdale@uefa.ch](mailto:Richard.Grisdale@uefa.ch)) u UEFA Antidoping odjelu.

S poštovanjem,

### **UEFA**

Gianni Infantino  
glavni tajnik

### **Prilozi:**

- WADA Zabranjena lista 2014.
- WADA sažetak izmjena na Zabranjenoj listi 2014.
- Vodič za WADA Zabranjenu listu i Izuzeća zbog terapeutskog korištenja (TUE)
- Obrazac TUE zahtjeva

### **Kopija (s prilozima):**

- UEFA Izvršni odbor
- UEFA Medicinska komisija
- Europski članovi FIFA Izvršnog odbora
- FIFA, Zurich

*Napomena: U svrhu primjene i tumačenja ovog cirkularnog pisma isključivo je mjerodavna verzija na engleskom jeziku.*



---

**SIJEČANJ 2014.**

## **Vodič za WADA Zabranjenu listu i Izuzeće zbog terapeutskog korištenja (TUE)**

---

**Prijevod s engleskog izvornika: Odjel za međunarodne poslove i licenciranje HNS-a**  
**Napomena: U svrhu primjene i tumačenja isključivo je mjerodavna verzija na engleskom jeziku**

Stranica 1 / 11

## **Sadržaj**

<b>WADA Zabranjena lista.....</b>	<b>3</b>
<b>Izuzeće zbog terapeutskog korištenja (TUE).....</b>	<b>6</b>
<b>TUE zahtjevi za astmu.....</b>	<b>10</b>

## **WADA Zabranjena Lista**

### **Što je WADA Zabranjena lista?**

WADA Zabranjena lista je lista koja sadrži supstance i metode koje su zabranjene u sportu. Neke supstance na listi zabranjene su u svako vrijeme (i tijekom i izvan natjecanja), dok su druge zabranjene samo tijekom natjecanja. Metode sadržane na listi zabranjene su u svako vrijeme. Listu objavljuje Svjetska Antidoping agencija (WADA), te se ista ažurira svake godine.

### **Koja je moja odgovornost u odnosu na Zabranjenu listu?**

Stavkom 2.01b) UEFA Antidoping pravilnika utvrđeno je: „*Osobna je dužnost svakog igrača osigurati da niti jedna zabranjena supstanca ne uđe u njegovo tijelo. Shodno tome, nije neophodno da igrač demonstrira namjeru, krivnju, nemar ili svjesnu upotrebu da bi se utvrdilo kršenje antidoping pravila korištenjem zabranjene supstance ili zabranjene metode.*“

Zabranjene supstance mogu se pronaći u uobičajenim lijekovima, a istraživanja su pokazala da su mnogi prehrambeni dodaci njima kontaminirani. Prema tome, trebate biti posebno pažljivi ukoliko ste bolesni ili se odlučite za korištenje prehrambenih dodataka.

### **Koja je razlika između supstanci koje su zabranjene tijekom natjecanja i onih koje su zabranjene u svako vrijeme?**

Supstance koje su zabranjene u svako vrijeme su one supstance koje, kada se koriste u treningu, mogu imati dugoročne učinke na poboljšanje nastupa (npr. anabolički steroidi), kao i maskirne agense koji se mogu koristiti kako bi se prikrili dokazi dopinga. Sve supstance i metode na Zabranjenoj listi zabranjene su tijekom natjecanja.

Kada se supstanca koja je zabranjena samo tijekom natjecanja koristi izvan natjecanja, to ne predstavlja prekršaj antidoping pravila. Međutim, mnoge supstance mogu dugo vremena ostati u vašem tijelu, pa ako nalaz testa bude pozitivan na takvu supstancu nakon doping kontrole tijekom natjecanja, bit će optuženi za prekršaj antidoping pravila.

### **Što je specifična supstanca?**

Neke supstance na Zabranjenoj listi klasificirane su kao specifične supstance. Ukoliko nalaz igrača bude pozitivan na specifičnu supstancu, postoji mogućnost da se, pod određenim uvjetima, umanji automatska dvogodišnja zabrana koja bi se inače primjenjivala.

To je zbog toga što WADA priznaje da je moguće da određene supstance uđu u tijelo igrača nehotice, pa iz tog razloga disciplinski sud ima veću fleksibilnost prilikom odlučivanja o kaznama u takvim slučajevima.

Specifične supstance nisu nužno manje ozbiljni doping agensi od drugih zabranjenih supstanci, niti one oslobađaju igrače od njihove stroge odgovornosti za sve supstance koje uđu u njihovo tijelo. Međutim, postoji veća vjerojatnost da se za ove supstance može dati uvjerljivo objašnjenje kako se ne radi o slučaju dopinga. Ova veća vjerojatnost jednostavno ne postoji za druge supstance – kao što su steroidi i ljudski hormon rasta – zbog čega ove druge supstance nisu klasificirane kao „specifične“.

### **Mogu li zabranjene supstance biti prisutne u uobičajenim lijekovima?**

Da. Mnogi uobičajeni lijekovi, uključujući lijekove za liječenje bolova, prehlada i gripe, sadrže supstance koje se nalaze na Zabranjenoj listi.

Trebate biti posebno oprezni s lijekovima koji se nalaze u vašoj kućnoj ljekarni. Isto tako, ako putujete u inozemstvo, trebate voditi računa da se lijekovi istog naziva po svom sastavu mogu razlikovati ovisno o zemlji, kako bi udovoljavali nacionalnim zakonima o korištenju određenih supstanci. Jedan proizvod u jednoj zemlji može biti siguran za korištenje iz antidoping perspektive, dok u drugoj zemlji proizvod koji se prodaje pod istim nazivom može sadržavati zabranjenu supstancu. Nikada ne biste smjeli uzeti niti jedan lijek bez da prvo provjerite i savjetujete se sa svojim liječnikom momčadi.

### **Mogu li zabranjene supstance biti prisutne u prehrambenim dodacima?**

Da. Rezultati nedavno provedenih istraživanja o tzv. prehrambenim dodacima koje koriste nogometari pokazuju da su mnogi od tih proizvoda kontaminirani zabranjenim supstancama, uključujući anaboličke steroide i stimulanse. Prema tome, nema nikakvog smisla koristiti dodatke koji gotovo sigurno neće poboljšati nastup, već za sobom povlače visoki rizik od pozitivnog doping testa.

U popisu sastojaka većine prehrambenih dodataka gotovo nikada nije naznačeno da oni sadrže zabranjene supstance. Također trebate voditi računa da neke zabranjene supstance imaju nekoliko različitih naziva. Na primjer, postoji mnogo novijih slučajeva u kojima su sportaši iz nekoliko sportova, uključujući nogomet, bili pozitivni na zabranjeni stimulans metilheksaneamin, koji se uobičajeno nalazi u prehrambenim dodacima. Metilheksaneamin se također naziva dimetilamilamin, geranamin, Forthane, 2-amino-4-metilheksan, ekstrakt korijena geranija i ulje geranija. Iako jedan od ovih naziva može biti naveden u sastojcima prehrambenog dodatka, službeni naziv metilheksaneamin gotovo sigurno neće biti naveden.

Igrači koji koriste takve prehrambene dodatke odgovorni su utvrditi da li su oni kontaminirani zabranjenim supstancama. U slučaju pozitivnog doping testa, igraču će vjerojatno biti izrečene disciplinske kazne.

### **Što trebam učiniti ako moram uzeti bilo koji lijek ili prehrambeni dodatak?**

Uzimajući u obzir disciplinske posljedice koje vam mogu biti izrečene u slučaju kršenja antidoping pravila, trebate biti upoznati sa sadržajem Zabranjene liste te prije uzimanja bilo kojeg lijeka ili prehrambenog dodatka, konzultirati svog liječnika momčadi ili svoju nacionalnu antidoping organizaciju (NADO). Savjet također možete zatražiti putem [anti-doping@uefa.ch](mailto:anti-doping@uefa.ch).

### **Što trebam učiniti ako sam ozlijeden ili bolestan te moram uzeti lijek sa Zabranjene liste?**

Morate podnijeti TUE zahtjev. Niže se nalazi više informacija o TUE.

### **Gdje mogu pronaći više informacija o WADA Zabranjenoj listi?**

WADA Zabranjenu listu 2014. i sažetak promjena u odnosu na Listu 2013. možete preuzeti s internet stranica UEFA-e:

<http://www.uefa.org/footballfirst/protectingthegame/antidoping>

Više informacija također je dostupno na internet stranicama WADA-e ([www.wada-ama.org](http://www.wada-ama.org)). Također možete kontaktirati svoju nacionalnu antidoping organizaciju (NADO).

## **Iuzeće zbog terapeutskog korištenja (TUE)**

### **Što je TUE?**

TUE je dozvola za korištenje, u terapeutske svrhe, supstanci ili metoda koje se nalaze na WADA Zabranjenoj listi, tj. supstanci ili metoda čije bi korištenje inače bilo zabranjeno. Kao nogometni te kao i svaka druga osoba, možete biti bolesni ili biti u stanju koje zahtijeva uzimanje lijeka. Ukoliko se supstanca ili metoda koju trebate uzeti nalazi na Zabranjenoj listi, tada morate podnijeti TUE zahtjev kako bi mogli uzeti taj, inače zabranjen, lijek.

Prije podnošenja TUE zahtjeva trebate konzultirati svog liječnika momčadi kako bi razmotrili moguće alternativne načine liječenja koji ne uključuju korištenje zabranjene supstance ili metode. Ukoliko takav alternativni način liječenja postoji, vaš TUE zahtjev će vjerojatno biti odbijen te će cijelokupni postupak samo odgoditi vaš oporavak.

### **Na koji način mogu dobiti TUE?**

Ukoliko ste prijavljeni za sudjelovanje u UEFA natjecanju, ili igrate međunarodnu prijateljsku utakmicu na seniorskoj razini, TUE zahtjev morate podnijeti UEFA-i. Ne smijete podnijeti zahtjev vašoj nacionalnoj antidoping organizaciji (NADO), FIFA-i ili WADA-i.

- Preuzmite obrazac TUE zahtjeva s internet stranica UEFA-e, antidoping poglavlja:  
<http://www.uefa.org/footballfirst/protectingthegame/antidoping>
- Zatražite od svog liječnika da popuni obrazac velikim tiskanim slovima ili na pisačem stroju. Ukoliko rukopis na obrascu ne bude čitljiv, obrazac će vam biti vraćen.
- Morate dostaviti medicinski dokaz koji potkrjepljuje vaš zahtjev. To može uključivati detaljnu povijest bolesti, snimke ili izvješće liječnika specijalista.
- I vi i vaš liječnik morate potpisati zahtjev.
- Zahtjev i popratni medicinski dokaz pošaljite telefaksom na UEFA-in povjerljiv antidoping broj telefaksa: **+41 22 990 31 31**.
- Ukoliko imate astmu i trebate koristiti zabranjeni beta-2 agonist (npr. terbutalin), morat ćete obaviti određena testiranja funkcije pluća te rezultate tih testova priložiti svom zahtjevu. Detaljne informacije u vezi podnošenja TUE zahtjeva za astmu nalaze se u dalnjem tekstu.
- Ne smijete koristiti zabranjenu supstancu ili metodu dok vaš TUE zahtjev ne bude odobren.

### **Igrat ću međunarodnu prijateljsku utakmicu mlađih uzrasta i potreban mi je TUE. Kome se trebam obratiti s TUE zahtjevom?**

Igrači koji igraju međunarodne prijateljske utakmice na razini mlađih uzrasta trebaju podnijeti zahtjev svojoj nacionalnoj antidoping organizaciji (NADO).

Ukoliko naknadno budete pozvani za nastup u službenom UEFA natjecanju mlađih uzrasta, tada prije početka natjecanja ovaj TUE nacionalne antidoping organizacije (NADO) morate poslati UEFA-i radi odobrenja.

### **Hoće li će informacije iz mog TUE zahtjeva ostati povjerljive?**

Sve informacije sadržane u vašem TUE zahtjevu smatrat će se strogo povjerljivim medicinskim podacima. Osoblje UEFA Antidoping odjela i svi članovi UEFA TUE Komisije moraju potpisati ugovore o povjerljivosti. Ukoliko im je potreban savjet drugih medicinskih stručnjaka ili znanstvenika o određenom slučaju, ime podnositelja TUE zahtjeva pri tome nikada neće biti korišteno.

### **Koji su kriteriji za odobravanje TUE zahtjeva?**

Pravila u vezi TUE zahtjeva i kriteriji za odobravanje TUE zahtjeva sadržani su u WADA Međunarodnom standardu za TUE. Sukladno članku 4.1 ovog dokumenta, glavni kriteriji za odobravanje TUE zahtjeva su sljedeći:

- Igrač bi imao značajne zdravstvene probleme kada ne bi koristio zabranjenu supstancu ili metodu.
- Terapeutsko korištenje zabranjene supstance ili metode neće dovesti do poboljšanja nastupa igrača nego što bi on bio u normalnom stanju.
- Nema razumne terapeutске alternative inače zabranjenoj supstanci ili metodi.
- Potreba za korištenjem zabranjene supstance ili metode ne može biti rezultat prijašnjeg korištenja, bez TUE, zabranjene supstance ili metode.

### **Tko odlučuje hoće li će mi se odobriti TUE zahtjev?**

WADA od svih antidoping organizacija zahtijeva da imaju neovisnu TUE Komisiju koja odlučuje o odobravanju TUE zahtjeva. Vaš će TUE zahtjev razmotriti UEFA TUE Komisija, koja je sastavljena od neovisnih medicinskih stručnjaka. Na temelju medicinskih dokaza koje pošaljete u prilogu svog zahtjeva, oni će odlučiti hoće li vam odobriti TUE zahtjev ili će vaš zahtjev odbiti. Oni vas mogu zatražiti da osigurate dodatne dokaze ili da se podvrgnete daljnjim testovima.

WADA izdaje smjernice o mnogim medicinskim stanjima kako bi poduprla odluke TUE Komisija.

### **Koliko traje postupak TUE zahtjeva?**

Sukladno WADA Međunarodnom standardu za TUE, UEFA TUE Komisija mora donijeti odluku u roku od 30 dana od primitka vašeg TUE zahtjeva. Ukoliko imate kronično stanje koje zahtijeva tretman, potrebno je da svoj TUE zahtjev podnesete pravovremeno prije početka UEFA natjecanja u kojem sudjelujete.

## **Što se događa ukoliko mi je potreban hitan tretman? Trebam li čekati 30 dana kako bih uzeo lijek koji mi je potreban?**

TUE postupak ne bi trebao sprečavati ili odgađati neophodan ili hitan medicinski tretman. Ukoliko vam je potreban hitan medicinski tretman koji zahtijeva uzimanje zabranjene supstance ili zabranjene metode, možete retroaktivno podnijeti TUE zahtjev.

UEFA TUE Komisija će razmatrati retroaktivni TUE zahtjev samo ukoliko postoji jasno **medicinsko** opravdanje za hitno korištenje zabranjene supstance. Uzimanje zabranjene supstance u svrhu oporavka od ozljede i mogućnosti sudjelovanja na nadolazećoj važnoj utakmici ne predstavlja hitan medicinski slučaj.

## **Na koji način mogu saznati je li moj TUE zahtjev odobren?**

Ukoliko UEFA TUE Komisija odobri TUE zahtjev, UEFA će vam telefaksom poslati TUE potvrdu, a kopije vašem klubu, nacionalnom savezu, nacionalnoj antidoping organizaciji (NADO), FIFA-i i WADA-i.

## **Da li WADA preispituje TUE zahtjeve koje je odobrila UEFA?**

WADA prima kopije svakog odobrenog TUE zahtjeva od UEFA-e te može preispitati odluku koju je donijela UEFA TUE Komisija. Ukoliko WADA odluči da odluka nije u skladu s Međunarodnim standardom za TUE, WADA može odlučiti o ukidanju vašeg odobrenja TUE zahtjeva. U tom slučaju vi i UEFA možete uložiti žalbu Arbitražnom sudu za sport (CAS) radi donošenja konačne odluke.

## **Što se događa ukoliko UEFA odbije moj TUE zahtjev?**

Ukoliko UEFA odbije vaš TUE zahtjev, u roku od 21 dana od obavijesti o odluci UEFA-e možete uputiti zahtjev WADA-i za preispitivanje odluke, na svoj vlastiti trošak. U tom slučaju morate dostaviti sve informacije koji su bile poslane UEFA-i, kao i odluku UEFA-e. Također je moguće da ćete morati dostaviti dodatne medicinske informacije, ukoliko to zatraži WADA. Žalbeni postupak ne odgađa odluku UEFA-e, pa vam nije dozvoljeno korištenje zabranjene supstance prije donošenja odluke WADA-e. Ukoliko WADA potvrdi odluku UEFA-e o odbijanju vašeg TUE zahtjeva, tada se možete žaliti Arbitražnom sudu za sport (CAS) radi donošenja konačne odluke. Ukoliko WADA pobije prvočitnu odluku UEFA-e i odobri TUE zahtjev, tada UEFA također ima mogućnost žalbe CAS-u, radi donošenja konačne odluke.

## **Je li odobreni TUE od strane UEFA-e valjan samo u UEFA natjecanjima?**

Odobreni TUE od strane UEFA-e valjan je za sva UEFA natjecanja, sva FIFA natjecanja, te je također valjan na nacionalnoj razini.

**Već imam odobren TUE od strane FIFA-e. Je li to izuzeće valjano za UEFA natjecanja?**

Da. TUE odobren od strane FIFA-e valjan je za UEFA natjecanja, a TUE odobren od strane UEFA-e valjan je za FIFA natjecanja.

**Već imam odobren TUE od strane moje nacionalne antidoping organizacije (NADO). Je li ovo izuzeće valjano za UEFA natjecanja?**

Ne. Međutim, nije potrebno da UEFA-i podnosite novi TUE zahtjev. Potrebno je da TUE odobren od vaše nacionalne antidoping organizacije (NADO), pošaljete UEFA-i zajedno s originalnim obrascem zahtjeva i svim popratnim medicinskim informacijama. Pod uvjetom da je nacionalna antidoping organizacija (NADO) odobrila TUE u skladu s UEFA TUE pravilima, UEFA TUE Komisija će priznati TUE kojeg je odobrila nacionalna antidoping organizacija (NADO), te će isti biti valjan za UEFA natjecanja.

**Postoje li popratni uvjeti uz TUE kada se odobri?**

TUE zahtjevi se odobravaju za specifični lijek i utvrđenu dozu. Oni se također odobravaju za određeno vremensko razdoblje i imaju datum isteka. Prema tome, vi ste dužni postupiti u skladu sa svim uvjetima koji su utvrđeni na TUE potvrди. Trebate obratiti posebnu pažnju da ne prekoračite propisanu dozu.

Ukoliko će valjanost vašeg TUE isteći, a vi i dalje trebate koristiti zabranjenu supstancu ili metodu za dugoročno stanje, morate osigurati da pravovremeno ponovno uputite novi TUE zahtjev.

**Što trebam učiniti ukoliko se moram podvrgnuti doping kontroli za vrijeme korištenja zabranjene supstance ili metode koja mi je odobrena na osnovu izdanog TUE?**

Kod ispunjavanja obrasca Izjava o lijekovima (obrazac D3), obvezno upišite korištenu supstancu ili lijek te naznačite da vam je odobren TUE. Ukoliko imate kopiju TUE pri ruci, preferira se, iako to nije obvezno, da ga pokažete časniku za doping kontrolu.

**Što će se dogoditi ukoliko se zabranjena supstanca otkrije tijekom analize mog uzorka?**

Po primitku izvješća laboratorija, UEFA će provjeriti da je TUE još uvijek valjan i da su rezultati analize sukladni odobrenom TUE-u (vrsta supstance, način primjene, doza, vremensko razdoblje primjene, itd.). Ukoliko ova provjera bude zadovoljavajuća, rezultat vašeg testa smarat će se negativnim.

## **TUE zahtjevi za astmu**

Beta-2 agonisti salbutamol, salmeterol i formoterol, kada se uzimaju inhalacijom i u terapeutskim dozama, nisu zabranjeni. Pored toga, inhalirani glukokortikosteroidi također nisu zabranjeni. Prema tome, za ove supstance nije potrebno podnosići TUE zahtjev.

Svi drugi beta-2 agonisti (uključujući terbutalin) zabranjeni su i za njihovo je korištenje obvezno podnijeti TUE zahtjev.

Za zabranjene beta-2 agoniste primjenjuje se sljedeće:

1) TUE zahtjev koji se podnosi UEFA TUE Komisiji mora uključivati medicinsku dokumentaciju koja sadrži sljedeće:

- Kompletну povijest bolesti, uključujući prisutnost simptoma koji su tipično povezani uz astmu (pritisak u prsima, kratkoća daha, kašljanje, teško disanje) za vrijeme i nakon vježbe, uključujući umor, dugotrajan oporavak i slab nastup, kao i napadaj i ozbiljnost simptoma pri vježbanju, uključujući prestanak simptoma nakon prekida vježbanja te sve čimbenike koji utječu na takvo stanje (npr. uvjeti u okruženju, infekcije respiratornog trakta).
- Sveobuhvatno izvješće o nedavnim kliničkim pretragama s posebnom koncentracijom na respiratorični sustav.
- Nalaz spirometrije s rezultatom forsiranog ekspiracijskog volumena u jednoj sekundi (FEV1) u mirovanju (rezultati vršnog ekspiratornog protoka zraka se ne prihvataju).
- Ako je opstrukcija dišnih putova prisutna u mirovanju, spirometrija se mora ponoviti nakon inhaliranja beta-2 agonista kratkog djelovanja kako bi se demonstrirala reverzibilnost bronhokonstrikcije (međutim, odsustvo odgovora na bronhodilatatore ne isključuje dijagnozu astme).
- U odsustvu reverziblne opstrukcije dišnih putova u mirovanju, potreban je bronhoprovokativni test kako bi se utvrdila prisutnost hiperreaktivnosti dišnih putova. Provokativni test može se provesti inhaliranjem hladnog, suhog zraka, inhaliranjem aerosola ili vježbom. Uobičajeni provokativni testovi uključuju, ali nisu ograničeni na „*Methacholine Aerosol Challenge*“, „*Mannitol Inhalation*“, „*Eucapnic Voluntary Hyperpnea test*“, „*Hypertonic Saline Aerosol Challenge*“, „*Exercise Challenge Tests*“ (teren ili laboratorij) i „*Histamine Challenge*“.
- Točan naziv, specijalizacija, adresa (uključujući telefon, e-mail i telefaks) liječnika koji je obavio pregled.
- Ako je primjenjivo, kao podrška zahtjevu preporuča se, iako nije obvezno, dnevnik vršnog protoka, na primjer vrijednosti vršnog protoka, vremena mjerjenja, simptomi, moguće izlaganje alergenima, itd.

- 2) U TUE zahtjevu mora biti naznačeno ako igrač također uzima dozvoljeni lijek za astmu – npr. inhalirane glukokortikosteroide ili inhalirani salbutamol, salmeterol ili formoterol.
- 3) TUE zahtjevi za astmu odobrit će se na razdoblje od četiri godine u slučaju kronične astme i astme izazvane vježbom. Za obnavljanje TUE-a, UEFA Antidoping odjelu potrebno je dostaviti rezultate naknadnih testiranja obavljenih barem jednom godišnje tijekom razdoblja izuzeća od strane respiratornog liječnika ili liječnika koji ima iskustva u tretiranju astme kod sportaša, kao i rezultate ponovljenih testova funkcije pluća te, idealno, dnevnik vršnog protoka.



## The World Anti-Doping Code

# THE 2014 PROHIBITED LIST INTERNATIONAL STANDARD

The official text of the *Prohibited List* shall be maintained by WADA and shall be published in English and French. In the event of any conflict between the English and French versions, the English version shall prevail.

**This List shall come into effect on 1 January 2014**

The 2014 Prohibited List  
11 September 2013

# THE 2014 PROHIBITED LIST

## WORLD ANTI-DOPING CODE

Valid 1 January 2014

In accordance with Article 4.2.2 of the World Anti-Doping Code, all *Prohibited Substances* shall be considered as "Specified Substances" except Substances in classes S1, S2, S4.4, S4.5, S6.a, and *Prohibited Methods* M1, M2 and M3.

### **SUBSTANCES AND METHODS PROHIBITED AT ALL TIMES (IN- AND OUT-OF-COMPETITION)**

#### **PROHIBITED SUBSTANCES**

##### **S0. NON-APPROVED SUBSTANCES**

Any pharmacological substance which is not addressed by any of the subsequent sections of the List and with no current approval by any governmental regulatory health authority for human therapeutic use (e.g. drugs under pre-clinical or clinical development or discontinued, designer drugs, substances approved only for veterinary use) is prohibited at all times.

##### **S1. ANABOLIC AGENTS**

Anabolic agents are prohibited.

###### **1. Anabolic Androgenic Steroids (AAS)**

a. Exogenous\* AAS, including:

**1-androstenediol** (5 $\alpha$ -androst-1-ene-3 $\beta$ ,17 $\beta$ -diol); **1-androstanedione** (5 $\alpha$ -androst-1-ene-3,17-dione); **bolandiol** (estr-4-ene-3 $\beta$ ,17 $\beta$ -diol); **bolasterone**; **boldenone**; **boldione** (androsta-1,4-diene-3,17-dione); **calusterone**; **clostebol**; **danazol** ([1,2]oxazolo[4',5':2,3]pregna-4-en-20-yn-17 $\alpha$ -ol);

**dehydrochlormethyltestosterone** (4-chloro-17 $\beta$ -hydroxy-17 $\alpha$ -methylandrosta-1,4-dien-3-one); **desoxymethyltestosterone** (17 $\alpha$ -methyl-5 $\alpha$ -androst-2-en-17 $\beta$ -ol); **dostanolone**; **ethylestrenol** (19-norpregna-4-en-17 $\alpha$ -ol); **fluoxymesterone**; **formebolone**; **furazabol** (17 $\alpha$ -methyl[1,2,5]oxadiazolo[3',4':2,3]-5 $\alpha$ -androstan-17 $\beta$ -ol); **gestrinone**; **4-hydroxytestosterone** (4,17 $\beta$ -dihydroxyandrost-4-en-3-one); **mestanolone**; **mesterolone**; **metandienone** (17 $\beta$ -hydroxy-17 $\alpha$ -methylandrosta-1,4-dien-3-one); **metenolone**; **methandriol**; **methasterone** (17 $\beta$ -hydroxy-2 $\alpha$ ,17 $\alpha$ -dimethyl-5 $\alpha$ -androstan-3-one); **methyldienolone** (17 $\beta$ -hydroxy-17 $\alpha$ -methylestra-4,9-dien-3-one); **methyl-1-testosterone** (17 $\beta$ -hydroxy-17 $\alpha$ -methyl-5 $\alpha$ -androst-1-en-3-one); **methylnortestosterone** (17 $\beta$ -hydroxy-17 $\alpha$ -methylestr-4-en-3-one); **methyltestosterone**; **metribolone** (methyltrienolone, 17 $\beta$ -hydroxy-17 $\alpha$ -methylestra-4,9,11-trien-3-one); **mibolerone**; **nandrolone**; **19-norandostenedione** (estr-4-ene-3,17-dione); **norboletone**; **norclostebol**; **norethandrolone**; **oxabolone**; **oxandrolone**; **oxymesterone**; **oxymetholone**; **prostanozol** (17 $\beta$ -[(tetrahydropyran-2-yl)oxy]-1'H-pyrazolo[3,4:2,3]-5 $\alpha$ -androstane); **quinbolone**; **stanozolol**; **stenbolone**; **1-testosterone** (17 $\beta$ -hydroxy-5 $\alpha$ -androst-1-en-3-one); **tetrahydrogestrinone** (17-hydroxy-18a-homo-19-nor-17 $\alpha$ -pregna-4,9,11-trien-3-one); **trenbolone** (17 $\beta$ -hydroxyestr-4,9,11-trien-3-one); and other substances with a similar chemical structure or similar biological effect(s).

b. Endogenous\*\* AAS when administered exogenously:

**androstenediol** (androst-5-ene-3 $\beta$ ,17 $\beta$ -diol); **androstenedione** (androst-4-ene-3,17-dione); **dihydrotestosterone** (17 $\beta$ -hydroxy-5 $\alpha$ -androstan-3-one); **prasterone** (dehydroepiandrosterone, DHEA, 3 $\beta$ -hydroxyandrost-5-en-17-one); **testosterone**;

and their metabolites and isomers, including but not limited to:

**5 $\alpha$ -androstane-3 $\alpha$ ,17 $\alpha$ -diol**; **5 $\alpha$ -androstane-3 $\alpha$ ,17 $\beta$ -diol**; **5 $\alpha$ -androstane-3 $\beta$ ,17 $\alpha$ -diol**; **5 $\alpha$ -androstane-3 $\beta$ ,17 $\beta$ -diol**; **androst-4-ene-3 $\alpha$ ,17 $\beta$ -diol**; **androst-4-ene-3 $\beta$ ,17 $\alpha$ -diol**; **androst-5-ene-3 $\alpha$ ,17 $\alpha$ -diol**; **androst-5-ene-3 $\beta$ ,17 $\beta$ -diol**; **androst-5-ene-3 $\beta$ ,17 $\alpha$ -diol**; **4-androstenediol** (androst-4-ene-3 $\beta$ ,17 $\beta$ -diol); **5-androstenedione** (androst-5-ene-3,17-dione); **epi-dihydrotestosterone**; **epitestosterone**; **etiocholanolone**; **3 $\alpha$ -hydroxy-5 $\alpha$ -androstan-17-one**; **3 $\beta$ -hydroxy-5 $\alpha$ -androstan-17-one**; **7 $\alpha$ -hydroxy-DHEA**; **7 $\beta$ -hydroxy-DHEA**; **7-keto-DHEA**; **19-norandrosterone**; **19-noretiocholanolone**.

## **2. Other Anabolic Agents, including but not limited to:**

**Clenbuterol**, **selective androgen receptor modulators (SARMs)**, **tibolone**, **zeranol**, **zilpaterol**.

*For purposes of this section:*

- \* "exogenous" refers to a substance which is not ordinarily produced by the body naturally.
- \*\* "endogenous" refers to a substance which is ordinarily produced by the body naturally.

## **S2. PEPTIDE HORMONES, GROWTH FACTORS AND RELATED SUBSTANCES**

The following substances, and other substances with similar chemical structure or similar biological effect(s), are prohibited:

1. **Erythropoiesis-Stimulating Agents** [e.g. **erythropoietin (EPO)**, **darbepoetin (dEPO)**, **hypoxia-inducible factor (HIF) stabilizers**, **methoxy polyethylene glycol-epoetin beta (CERA)**, **peginesatide (Hematide)**];
2. **Chorionic Gonadotrophin (CG)** and **Luteinizing Hormone (LH)** and their releasing factors, in males;
3. **Corticotrophins** and their releasing factors;
4. **Growth Hormone (GH)** and its releasing factors and **Insulin-like Growth Factor-1 (IGF-1)**.

In addition, the following growth factors are prohibited

**Fibroblast Growth Factors (FGFs), Hepatocyte Growth Factor (HGF), Mechano Growth Factors (MGFs), Platelet-Derived Growth Factor (PDGF), Vascular-Endothelial Growth Factor (VEGF)** as well as any other growth factor affecting muscle, tendon or ligament protein synthesis/degradation, vascularisation, energy utilization, regenerative capacity or fibre type switching;

and other substances with similar chemical structure or similar biological effect(s).

## **S3. BETA-2 AGONISTS**

All beta-2 agonists, including all optical isomers (e.g. *d*- and *l*-) where relevant, are prohibited except inhaled salbutamol (maximum 1600 micrograms over 24 hours), inhaled formoterol (maximum delivered dose 54 micrograms over 24 hours) and salmeterol when taken by inhalation in accordance with the manufacturers' recommended therapeutic regimen.

The presence in urine of salbutamol in excess of 1000 ng/mL or formoterol in excess of 40 ng/mL is presumed not to be an intended therapeutic use of the substance and will be considered as an *Adverse Analytical Finding* unless the Athlete proves, through a controlled pharmacokinetic study, that the abnormal result was the consequence of the use of the therapeutic inhaled dose up to the maximum indicated above.

#### **S4. HORMONE AND METABOLIC MODULATORS**

The following are prohibited:

1. **Aromatase inhibitors** including, but not limited to: **aminoglutethimide, anastrozole, androsta-1,4,6-triene-3,17-dione (androstatrienedione), 4-androstene-3,6,17 trione (6-oxo), exemestane, formestane, letrozole, testolactone.**
2. **Selective estrogen receptor modulators (SERMs)** including, but not limited to: **raloxifene, tamoxifen, toremifene.**
3. **Other anti-estrogenic substances** including, but not limited to: **clomiphene, cyclofenil, fulvestrant.**
4. **Agents modifying myostatin function(s)** including, but not limited, to: **myostatin inhibitors.**
5. **Metabolic modulators:**
  - a) **Insulins**
  - b) **Peroxisome Proliferator Activated Receptor δ (PPARδ) agonists (e.g. GW 1516), PPARδ-AMP-activated protein kinase (AMPK) axis agonists (e.g. AICAR)**

#### **S5. DIURETICS AND OTHER MASKING AGENTS**

Masking agents are prohibited. They include:

**Diuretics, desmopressin, plasma expanders** (e.g. **glycerol**; intravenous administration of **albumin, dextran, hydroxyethyl starch** and **mannitol**), **probenecid**; and other substances with similar biological effect(s).

Local administration of felypressin in dental anaesthesia is not prohibited.

Diuretics include:

**Acetazolamide, amiloride, bumetanide, canrenone, chlortalidone, etacrynic acid, furosemide, indapamide, metolazone, spironolactone, thiazides** (e.g. **bendroflumethiazide, chlorothiazide, hydrochlorothiazide**), **triamterene, vaptans** (e.g. **tolvaptan**); and other substances with a similar

chemical structure or similar biological effect(s) (except drospirenone, pamabrom and topical dorzolamide and brinzolamide, which are not prohibited).

The use *In- and Out-of-Competition*, as applicable, of any quantity of a substance subject to threshold limits (i.e. formoterol, salbutamol, cathine, ephedrine, methylephedrine and pseudoephedrine) in conjunction with a diuretic or other masking agent requires the deliverance of a specific Therapeutic Use Exemption for that substance in addition to the one granted for the diuretic or other masking agent.

## **PROHIBITED METHODS**

### **M1. MANIPULATION OF BLOOD AND BLOOD COMPONENTS**

The following are prohibited:

1. The administration or reintroduction of any quantity of autologous, allogenic (homologous) or heterologous blood or red blood cell products of any origin into the circulatory system.
2. Artificially enhancing the uptake, transport or delivery of oxygen, including, but not limited to, perfluorochemicals, efaproxiral (RSR13) and modified haemoglobin products (e.g. haemoglobin-based blood substitutes, microencapsulated haemoglobin products), excluding supplemental oxygen.
3. Any form of intravascular manipulation of the blood or blood components by physical or chemical means.

### **M2. CHEMICAL AND PHYSICAL MANIPULATION**

The following are prohibited:

1. *Tampering*, or attempting to tamper, in order to alter the integrity and validity of *Samples* collected during *Doping Control*. These include but are not limited to urine substitution and/or adulteration (e.g. proteases).
2. Intravenous infusions and/or injections of more than 50 mL per 6 hour period except for those legitimately received in the course of hospital admissions or clinical investigations.

### **M3. GENE DOPING**

The following, with the potential to enhance sport performance, are prohibited:

1. The transfer of polymers of nucleic acids or nucleic acid analogues;
2. The use of normal or genetically modified cells.

## **SUBSTANCES AND METHODS PROHIBITED IN-COMPETITION**

**In addition to the categories S0 to S5 and M1 to M3 defined above,  
the following categories are prohibited *In-Competition*:**

### **PROHIBITED SUBSTANCES**

#### **S6. STIMULANTS**

All stimulants, including all optical isomers (e.g. *d*- and *l*-) where relevant, are prohibited, except imidazole derivatives for topical use and those stimulants included in the 2014 Monitoring Program\*.

Stimulants include:

a: Non-Specified Stimulants:

**Adrafinil; amfepramone; amfetamine; amfetaminil; amiphenazole; benfluorex; benzylpiperazine; bromantan; clobenzorex; cocaine; cropropamide; crotetamide; fencamine; fenetylline; fenfluramine; fenproporex; fonturacetam [4-phenylpiracetam (carphedon)]; furfenorex; mefenorex; mephentermine; mesocarb; metamfetamine(*d*-); p-methylamphetamine; modafinil; norfenfluramine; phendimetrazine; phenmetrazine; phentermine; prenylamine; prolintane.**

A stimulant not expressly listed in this section is a Specified Substance.

b: Specified Stimulants (examples):

**Benzfetamine; cathine \*\*; cathinone and its analogues (e.g. mephedrone, methedrone, α pyrrolidinovalerophenone); dimethylamphetamine; ephedrine \*\*\*; epinephrine \*\*\*\* (adrenaline); etamivan; etilamfetamine; etilefrine; famprofazone; fenbutrazate; fencamfamin; heptaminol; hydroxyamphetamine (parahydroamphetamine); isometheptene; levmetamfetamine; meclofenoxate; methylenedioxymethamphetamine; methylephedrine \*\*\*; methylhexaneamine (dimethylpentylamine); methylphenidate; nikethamide; norfenefrine; octopamine; oxilofrine (methylsynephrine); pemoline; pentetrazol; phenpromethamine; propylhexedrine; pseudoephedrine \*\*\*\*\*; selegiline; sibutramine; strychnine; tenamfetamine (methylenedioxymphetamine); trimetazidine; tuaminoheptane; and other substances with a similar chemical structure or similar biological effect(s).**

- \* The following substances included in the 2014 Monitoring Program (bupropion, caffeine, nicotine, phenylephrine, phenylpropanolamine, pipradol, synephrine) are not considered as *Prohibited Substances*.
- \*\* **Cathine** is prohibited when its concentration in urine is greater than 5 micrograms per milliliter.
- \*\*\* Each of **ephedrine** and **methylephedrine** is prohibited when its concentration in urine is greater than 10 micrograms per milliliter.
- \*\*\*\* Local administration (e.g. nasal, ophthalmologic) of **epinephrine** (**adrenaline**) or co-administration with local anaesthetic agents is not prohibited.
- \*\*\*\*\* **Pseudoephedrine** is prohibited when its concentration in urine is greater than 150 micrograms per milliliter.

## **S7. NARCOTICS**

The following are prohibited:

**Buprenorphine, dextromoramide, diamorphine (heroin), fentanyl and its derivatives, hydromorphone, methadone, morphine, oxycodone, oxymorphone, pentazocine, pethidine.**

## **S8. CANNABINOIDS**

Natural (e.g. **cannabis, hashish, marijuana**) or **synthetic delta 9-tetrahydrocannabinol** (THC) and cannabimimetics (e.g. "Spice", **JWH018, JWH073, HU-210**) are prohibited.

## **S9. GLUCOCORTICOSTEROIDS**

All glucocorticosteroids are prohibited when administered by oral, intravenous, intramuscular or rectal routes.

## **SUBSTANCES PROHIBITED IN PARTICULAR SPORTS**

### **P1. ALCOHOL**

Alcohol (**ethanol**) is prohibited *In-Competition* only, in the following sports. Detection will be conducted by analysis of breath and/or blood. The doping violation threshold is equivalent to a blood alcohol concentration of 0.10 g/L.

- Air Sports (FAI)
- Archery (WA)
- Automobile (FIA)
- Karate (WKF)
- Motorcycling (FIM)
- Powerboating (UIM)

### **P2. BETA-BLOCKERS**

Unless otherwise specified, beta-blockers are prohibited *In-Competition* only, in the following sports.

- Archery (WA) (also prohibited *Out-of-Competition*)
- Automobile (FIA)
- Billiards (all disciplines) (WCBS)
- Darts (WDF)
- Golf (IGF)
- Shooting (ISSF, IPC) (also prohibited *Out-of-Competition*)
- Skiing/Snowboarding (FIS) in ski jumping, freestyle aerials/halfpipe and snowboard halfpipe/big air

Beta-blockers include, but are not limited to, the following:

**Acebutolol, alprenolol, atenolol, betaxolol, bisoprolol, bunolol, carteolol, carvedilol, celiaprolol, esmolol, labetalol, levobunolol, metipranolol, metoprolol, nadolol, oxprenolol, pindolol, propranolol, sotalol, timolol.**



## **2014 Prohibited List**

### ***Summary of Major Modifications and Explanatory Notes***

#### **SUBSTANCES AND METHODS PROHIBITED AT ALL TIMES (IN- AND OUT-OF-COMPETITION)**

##### **PROHIBITED SUBSTANCES**

###### Use of International Non-proprietary Names (INN)

With the assistance of the World Health Organisation, the nomenclature of some substances on the List has been updated to **International Non-proprietary Names (INN)**. For ease of the reviewer the previous name has been included and no substance has been deleted.

###### S1. Anabolic Agents

- Changes were made to the definitions of “exogenous” and “endogenous” for purposes of clarification and accuracy.

###### S2. Peptide Hormones, Growth Factors and Related Substances

- Releasing factors are prohibited and that is made clear in points S2.2, S2.3 and S2.4. In addition other prohibited growth factors are listed separately.

## S5. Diuretics and other Masking Agents

- Vasopressin V2 antagonists (vaptans) were added as an example of a diuretic subclass.

## M1. Manipulation of Blood and Blood Components

- For the purpose of scientific accuracy, the term allogenic was introduced.

# **SUBSTANCES AND METHODS PROHIBITED IN-COMPETITION**

## S6. Stimulants:

- Some drugs that metabolize to amphetamine or methamphetamine have been reclassified because improved analytical techniques permit the identification of the administered drug and corresponding metabolites; MDMA and MDA are reclassified because they are now recognized as less likely to be used as doping agents; cathinone and its analogues (e.g. mephedrone, methedrone, α- pyrrolidinovalerophenone) and trimetazidine have been added as examples to reflect emerging patterns of drug use.

# **SUBSTANCES PROHIBITED IN PARTICULAR SPORTS**

## P1. Alcohol

- Changes were made to the wording describing the blood alcohol threshold, in the interest of accuracy.
- “Aeronautic” has been replaced by “Air Sports” and “FITA” has been replaced by its new acronym “WA” (World Archery).

## P2. Beta-blockers

- “FITA” has been replaced by its new acronym “WA” (World Archery)

# **MONITORING PROGRAM**

- In order to detect potential patterns of abuse, mitragynine has been added to the Narcotics class of the Monitoring Program.



## THERAPEUTIC USE EXEMPTION (TUE)

Application form

**PLEASE COMPLETE ALL SECTIONS IN BLOCK CAPITALS OR TYPE.**

**INCOMPLETE OR ILLEGIBLE FORMS WILL BE RETURNED AND WILL NEED TO BE RESUBMITTED.**

**N.B.:** Evidence confirming the diagnosis must be submitted with this application. Medical evidence should include a comprehensive medical history and the results of all relevant examinations, laboratory investigations and imaging studies. Copies of the original reports or letter should be included when possible. Evidence should be as objective as possible in the clinical circumstances, and in the case of non-demonstrable conditions, independent supporting medical opinion will assist this application.

### 1. Player Information

Surname: \_\_\_\_\_ First names: \_\_\_\_\_

Female  Male  (tick appropriate box)

Nationality: \_\_\_\_\_

Date of birth (dd/mm/yyyy): \_\_\_\_\_ / \_\_\_\_\_ / \_\_\_\_\_

Participating in which UEFA competition? (**see note 1**) \_\_\_\_\_

Name of club or national football association: \_\_\_\_\_

Reply to be sent to the above-mentioned club/national football association:

**YES**  Fax no. (please include country and area codes): \_\_\_\_\_

By post: \_\_\_\_\_  
\_\_\_\_\_

**NO** If your reply is NO, please tick one of the boxes below and fill in the requested details

Fax no. (please include country and area codes): \_\_\_\_\_

By post: \_\_\_\_\_  
\_\_\_\_\_



## THERAPEUTIC USE EXEMPTION (TUE)

Application form

### 2. Medical information

Diagnosis with sufficient medical information: \_\_\_\_\_

If a permitted medication can be used to treat the medical condition, provide clinical justification for the requested use of the prohibited medication: \_\_\_\_\_

### 3. Medication details

<b>Generic name of prohibited substance(s)</b>	<b>Dose</b>	<b>Route of administration</b>	<b>Frequency of administration</b>
1.			
2.			
3.			

Intended duration of treatment (please tick appropriate box):

- Once only  
 Emergency Date: \_\_\_\_\_ Time: \_\_\_\_\_  
 Duration (days/weeks/months): \_\_\_\_\_

**Have you made a TUE application before?**      Yes       No

If yes, date (dd/mm/yyyy): \_\_\_\_\_ / \_\_\_\_\_ / \_\_\_\_\_

For which substance? \_\_\_\_\_

- To the anti-doping organisation (**see note 2**): \_\_\_\_\_  
 To my national football association

Decision:      Approved       Not approved  (if approved, please attach previous TUE(s))



## THERAPEUTIC USE EXEMPTION (TUE)

Application form

### 4. Medical practitioner's declaration

**I certify that the above-mentioned treatment is medically appropriate and that the use of alternative medication not on the prohibited list would be unsatisfactory for this condition.**

Name: \_\_\_\_\_

Qualifications: \_\_\_\_\_

Medical speciality: \_\_\_\_\_

Address: \_\_\_\_\_

Email: \_\_\_\_\_

Tel. work: \_\_\_\_\_

(Please include country and area codes)

Mobile: \_\_\_\_\_ Fax: \_\_\_\_\_

**Signature of medical practitioner:** \_\_\_\_\_ **Date:** \_\_\_\_\_



## THERAPEUTIC USE EXEMPTION (TUE)

Application form

### 5. Player's declaration

I, \_\_\_\_\_, certify that the information given under point 1 is accurate and that I am requesting approval to use a substance or method on the WADA Prohibited List. I authorise the release of personal medical information to the UEFA Anti-Doping Unit and relevant UEFA bodies, as well as to WADA authorised staff, the WADA TUEC (Therapeutic Use Exemption Committee) and other anti-doping organisations' TUECs and authorised staff that may have a right to this information under the provisions of the World Anti-Doping Code.

I understand that my information will only be used for evaluating my TUE request and in the context of possible anti-doping violation investigations and procedures. I understand that if I ever wish to (1) obtain more information about the use of my information; (2) exercise my right of access and correction or (3) revoke the right of these organisations to obtain my health information, I must notify my medical practitioner and UEFA in writing of that fact. I understand and agree that it may be necessary for TUE-related information submitted prior to revoking my consent to be retained for the sole purpose of establishing a possible anti-doping rule violation, where this is required by the Code.

I understand that if I believe that my personal information is not used in conformity with this consent and the International Standard for the Protection of Privacy and Personal Information I can file a complaint to WADA or CAS.

**Player's signature:** \_\_\_\_\_ **Date:** \_\_\_\_\_

**Parent/guardian's signature:** \_\_\_\_\_ **Date:** \_\_\_\_\_

*(If the player is a minor or has a disability preventing him/her from signing this form, a parent or guardian must sign with or on behalf of the player.)*

### 6. Notes

<b>Note 1</b>	<b>UEFA competitions</b> UEFA can only treat TUE applications from players currently registered to participate in one of its competitions.
<b>Note 2</b>	<b>Anti-Doping Organisation</b> Specify the name of the anti-doping organisation (ADO) to which you have previously submitted a TUE request. The ADO may be FIFA or your national anti-doping organisation, which could be either your national Olympic committee or another designated body.

**Please fax the completed form to UEFA at +41 22 990 31 31 and keep a copy for your records.**

**Treatment may be administered only upon receipt of TUE approval.**

## **REGISTRACIJE**

### **DALMATINSKO PODRUČJE**

#### **NOGOMETNI SAVEZ ŽUPANIJE SPLITSKO-DALMATINSKE**

(Sjednica 24.12.2013)

##### Brisanje iz registra

Brisu se igrači iz registra Lagator Tino "Solin" Solin jer odlaze u inozemstvo.

### **SJEVERNO PODRUČJE**

#### **ŽNS BJELOVARSKO BILOGORSKI**

(Sjednica 27.12.2013)

NK "BJELOVAR" BJELOVAR: Zeman Tin ,  
Čl. 35/1.

Komisija za ovjeru registracija  
klubova i igrača

Robert Uročić s.r.

e-mail: [registracije@hns-cff.hr](mailto:registracije@hns-cff.hr)  
fax: 01 / 2441 508  
mobilni tel: 091 / 4961 904